

TRIDUUM PASCAL 2021

# VENREDI SAINT

OFFICE DES TÉNÈBRES

*« Pour nous, le Christ est devenu obéissant, jusqu'à la mort, et la mort de la croix. » (Ph2, 8)*



*On commence l'office par un signe de croix en silence*

# LAMENTATIONS DE JEREMIE

Deuxième lamentation du prophète Jérémie (2, 1-4)

A - leph.

Hé-las, le Seigneur, dans sa co-lè - re a enveloppé de ténèbres la fil - le de Si - on.

Il a précipité du ciel sur la te - re la gloi - re d'Is - ra - ël.

Il ne s'est pas souve- nu au jour de sa co - lè - re de ce lieu saint qui était pour Lui

les mar-ches de son trô - ne.

Beth.

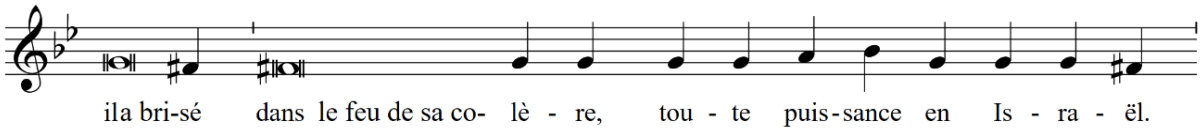
Il a jeté à ter - re; il a maudit le royaume et tous ses prin - ces.

Sans pi - tié, le Sei - gneur a dé - truit tout ce qui fai - sait la beau - té de Ja - cob.

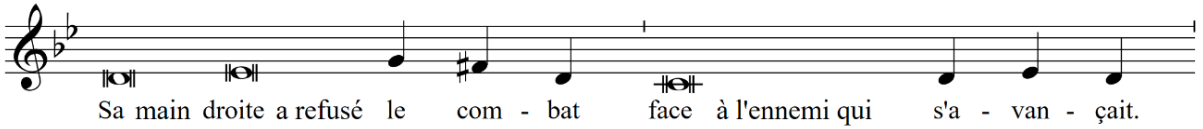
Dans sa fu - reur il a renversé les forteresses de la fil - le de Ju - da.



Gi-mel.



ila bri-sé dans le feu de sa co-lè - re, tou - te puis-sance en Is - ra - ël.



Sa main droite a refusé le com - bat face à l'ennemi qui s'a - van - çait.



Il a em-bra-sé Ja- cob d'un feu de flam - mes qui l'encerclait pour le dé - vo - rer.

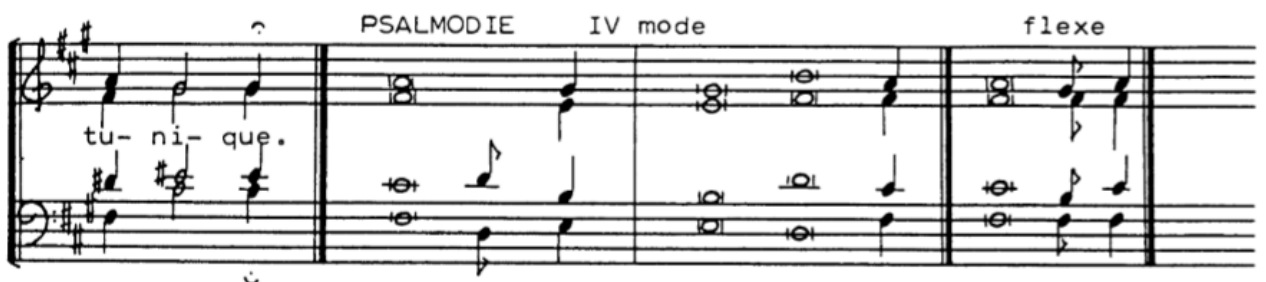


Je - ru - sa - lem, Jé - ru - sa - lem, re - viens au Sei - gneur ton Dieu!



## 1<sup>ER</sup> NOCTURNE

### PSAUME 21



Mon Dieu, mon Dieu,  
pourquoi m'as-tu abandonné ? \*  
Le salut est loin de moi,  
loin des mots que je rugis.

Mon Dieu, j'appelle tout le jour,  
et tu ne réponds pas ; \*  
même la nuit,  
je n'ai pas de repos.

Toi, pourtant, tu es saint,  
toi qui habites les hymnes d'Israël !  
C'est en toi que nos pères espéraient,  
ils espéraient et tu les délivrais.  
Quand ils criaient vers toi, ils échappaient ;  
en toi ils espéraient et n'étaient pas déçus.

Et moi, je suis un ver, pas un homme,  
raillé par les gens, rejeté par le peuple.  
Tous ceux qui me voient me bafouent,  
ils ricanent et hochent la tête :  
« Il comptait sur le Seigneur : qu'il le  
délivre !  
Qu'il le sauve, puisqu'il est son ami ! »

C'est toi qui m'as tiré du ventre de ma mère,  
qui m'a mis en sûreté entre ses bras.  
A toi je fus confié dès ma naissance ;  
dès le ventre de ma mère, tu es mon Dieu.

Ne sois pas loin : l'angoisse est proche,  
je n'ai personne pour m'aider.  
Des fauves nombreux me cernent,  
des taureaux de Basan m'encerclent.  
Des lions qui déchirent et rugissent  
ouvrent leur gueule contre moi.

Je suis comme l'eau qui se répand,  
tous mes membres se disloquent.  
Mon cœur est comme la cire,  
il fond au milieu de mes entrailles.  
Ma vigueur a séché comme l'argile,  
ma langue colle à mon palais.

Tu me mènes à la poussière de la mort. +  
Oui, des chiens me cernent,  
une bande de vauriens m'entoure.  
Ils me percent les mains et les pieds ;  
je peux compter tous mes os.

Ces gens me voient, ils me regardent. +  
Ils partagent entre eux mes habits  
et tirent au sort mon vêtement.

Mais toi, Seigneur, ne sois pas loin :  
ô ma force, viens vite à mon aide !  
Préserve ma vie de l'épée,  
arrache-moi aux griffes du chien ;  
sauve-moi de la gueule du lion  
et de la corne des buffles.

Tu m'as répondu ! +  
Et je proclame ton nom devant mes frères,  
je te loue en pleine assemblée.  
Vous qui le craignez, louez le Seigneur, +  
glorifiez-le, vous tous, descendants de Jacob,  
vous tous, redoutez-le, descendants  
d'Israël.

Car il n'a pas rejeté,  
il n'a pas réprouvé le malheureux dans sa  
misère ;  
il ne s'est pas voilé la face devant lui,  
mais il entend sa plainte.  
Tu seras ma louange dans la grande  
assemblée ;  
devant ceux qui te craignent, je tiendrai mes  
promesses.  
Les pauvres mangeront : ils seront  
rassasiés ;  
ils loueront le Seigneur, ceux qui le  
cherchent :  
« A vous, toujours, la vie et la joie ! »

La terre entière se souviendra  
et reviendra vers le Seigneur,  
chaque famille de nations se  
prosternerá devant lui :  
« Oui, au Seigneur la royauté,  
le pouvoir sur les nations ! »  
Tous ceux qui festoyaient s'inclinent ;  
promis à la mort, ils plient en sa présence.

Et moi, je vis pour lui : ma descendance le  
servira ;  
on annoncera le Seigneur aux générations à  
venir.  
On proclamera sa justice au peuple qui va  
naître :  
Voilà son œuvre !

## PRIERE

*Celui ou celle qui guide la prière dit :*

*G. Père, Jésus, ton Christ, a été livré aux bourreaux,  
et pendu au bois de la croix.  
Il a connu le terrible abandon  
de tous ceux qui se croient oubliés de Dieu.  
Mais sa confiance n'a pas chancelé.  
Apprends-nous en ce jour à nous tourner sans crainte vers toi,  
en entrant dans le mystère de sa passion.*

R/Amen.

## LECTURE (HEBREUX 5, 5-10)

## REPONS

très doux ♩ = 80



Dans ton Roy- au - me, souviens-Toi de nous, Sei-gneur !

rall.



Dans ton Roy- au - me, souviens-Toi de nous, Sei - - gneur !

1. Dans une grande douceur, ' le Seigneur marche vers la Croix;  
2. Quand Je serai éle- vé de terre.



1. Il a reçu la terre ' en hé- ri- tage;  
2. J'attirerai tout à Moi!

1. Il est venu chercher la brebis per- due,  
2. Voici l'arbre de la Croix, ' au milieu du Pa- ra- dis.

1. Délivrer A- dam, prisonnier des En- fers.  
2. Le bois précieux ' qui porte le doux far-deau.



## 2<sup>EME</sup> NOCTURNE

### PSAUME 68

ppp. très lent  $\text{♩} = 54$

Que ma pri-é - re vienne jus-qu'à Toi, Sei-gneur !

Sauve-moi, mon Dieu :  
les eaux montent jusqu'à ma gorge !

J'enfonce dans la vase du gouffre,  
rien qui me retienne ; \*  
je descends dans l'abîme des eaux,  
le flot m'engloutit.

Je m'épuise à crier,  
ma gorge brûle.\*  
Mes yeux se sont usés  
d'attendre mon Dieu.

Plus abondants que les cheveux de ma tête,  
ceux qui m'en veulent sans raison ; \*  
ils sont nombreux, mes détracteurs,  
à me haïr injustement.

Moi qui n'ai rien volé,  
que devrai-je rendre ? \*  
Dieu, tu connais ma folie,  
mes fautes sont à nu devant toi.

Qu'ils n'aient pas honte pour moi, ceux qui  
t'espèrent,  
Seigneur, Dieu de l'univers ; \*  
qu'ils ne rougissent pas de moi, ceux qui te  
cherchent,  
Dieu d'Israël !

C'est pour toi que j'endure l'insulte,  
que la honte me couvre le visage :  
je suis un étranger pour mes frères,  
un inconnu pour les fils de ma mère.  
L'amour de ta maison m'a perdu ;  
on t'insulte, et l'insulte retombe sur moi.

Si je pleure et m'impose un jeûne,

je reçois des insultes ;  
si je revêts un habit de pénitence,  
je deviens la fable des gens :  
on parle de moi sur les places,  
les buveurs de vin me chansonnent.

Et moi, je te prie, Seigneur :  
c'est l'heure de ta grâce ; \*  
dans ton grand amour, Dieu, réponds-moi,  
par ta vérité sauve-moi.

Tire-moi de la boue,  
sinon je m'enfonce : \*  
que j'échappe à ceux qui me haïssent,  
à l'abîme des eaux.

Que les flots ne me submergent pas,  
que le gouffre ne m'avale, \*  
que la gueule du puits  
ne se ferme pas sur moi.

Réponds-moi, Seigneur,  
car il est bon, ton amour ; \*  
dans ta grande tendresse,  
regarde-moi.

Ne cache pas ton visage à ton serviteur ;  
je suffoque : vite, réponds-moi. \*  
Sois proche de moi, rachète-moi,  
paie ma rançon à l'ennemi.

Toi, tu le sais, on m'insulte :  
je suis bafoué, déshonoré ; \*  
tous mes oppresseurs  
sont là, devant toi.

L'insulte m'a broyé le cœur,  
le mal est incurable ; \*



j'espérais un secours, mais en vain,  
des consolateurs, je n'en ai pas trouvé.  
À mon pain, ils ont mêlé du poison ;  
quand j'avais soif, ils m'ont donné du  
vinaigre.

Et moi, humilié, meurtri,  
que ton salut, Dieu, me redresse.  
Et je louerai le nom de Dieu par un cantique,  
je vais le magnifier, lui rendre grâce.  
Cela plaît au Seigneur plus qu'un taureau,  
plus qu'une bête ayant cornes et sabots.

Les pauvres l'ont vu, ils sont en fête :  
« Vie et joie, à vous qui cherchez Dieu ! »  
Car le Seigneur écoute les humbles,  
il n'oublie pas les siens emprisonnés.  
Que le ciel et la terre le célèbrent,  
les mers et tout leur peuplement !

Car Dieu viendra sauver Sion  
et rebâtir les villes de Juda.  
Il en fera une habitation, un héritage : \*  
patrimoine pour les descendants de ses  
serviteurs,  
demeure pour ceux qui aiment son nom.

## PRIERE

*Celui ou celle qui guide dit :*

*G. Père, tu as tout remis entre les mains de ton Fils,  
et lui, pour accomplir ta volonté,  
s'est livré sans rébellion  
à ceux qui l'abreuyaient d'injures.  
Dans le mystère de sa Pâques,  
entraîne tous les hommes de la nuit à la lumière,  
pour qu'ils découvrent en ton Christ,  
de quel amour ils sont aimés.*

R/Amen.

## LECTURE (SERMON DE ST GERMAIN DE CONSTANTINOPLE)

### REPONS

très doux ♩ = 80

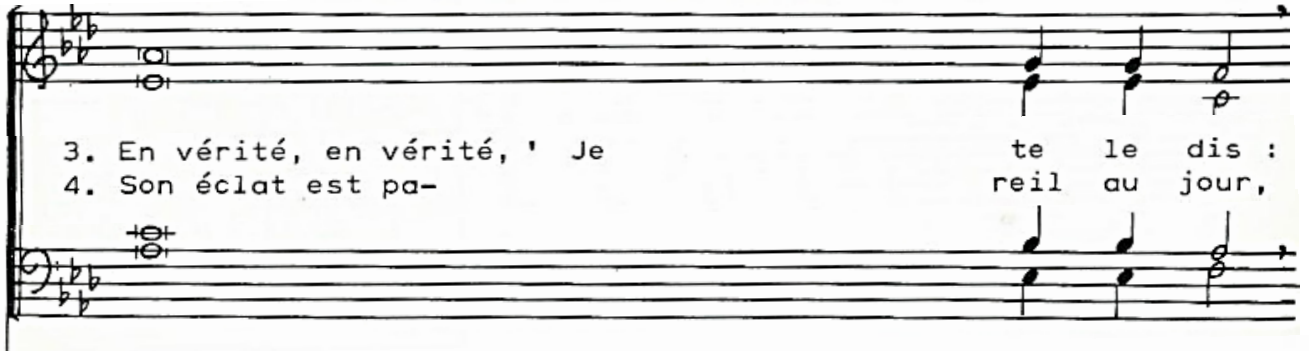
Dans ton Roy- au - me, souviens-Toi de nous, Sei- gneur !

rall.

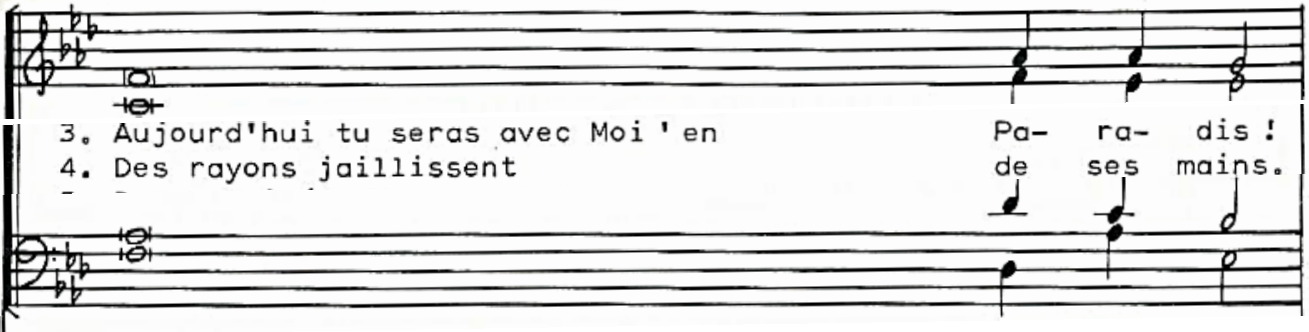
Dans ton Roy- au - me, souviens-Toi de nous, Sei - - gneur!

The image shows a musical score for a response. It consists of two systems of music, each with a vocal line and a piano accompaniment. The key signature is B-flat major (two flats). The first system is marked 'très doux' and has a tempo of 80 beats per minute. The lyrics are 'Dans ton Roy- au - me, souviens-Toi de nous, Sei- gneur !'. The second system is marked 'rall.' and has the same lyrics: 'Dans ton Roy- au - me, souviens-Toi de nous, Sei - - gneur!'. The music is written in a simple, liturgical style.

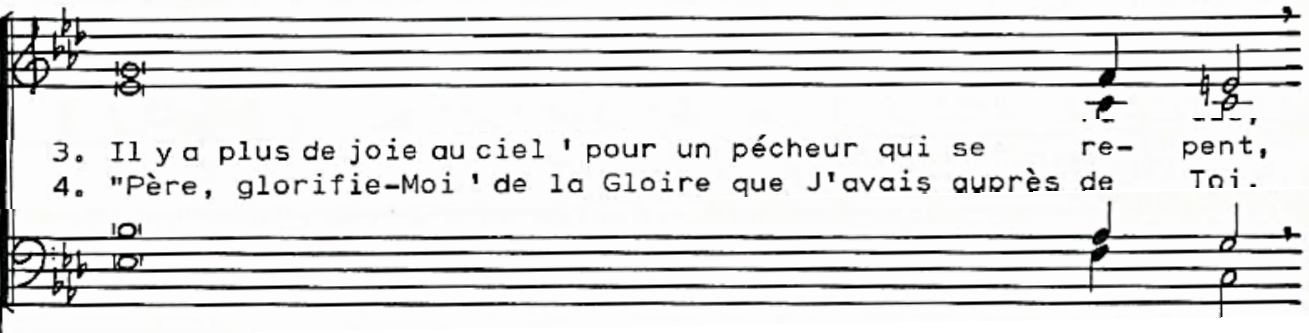




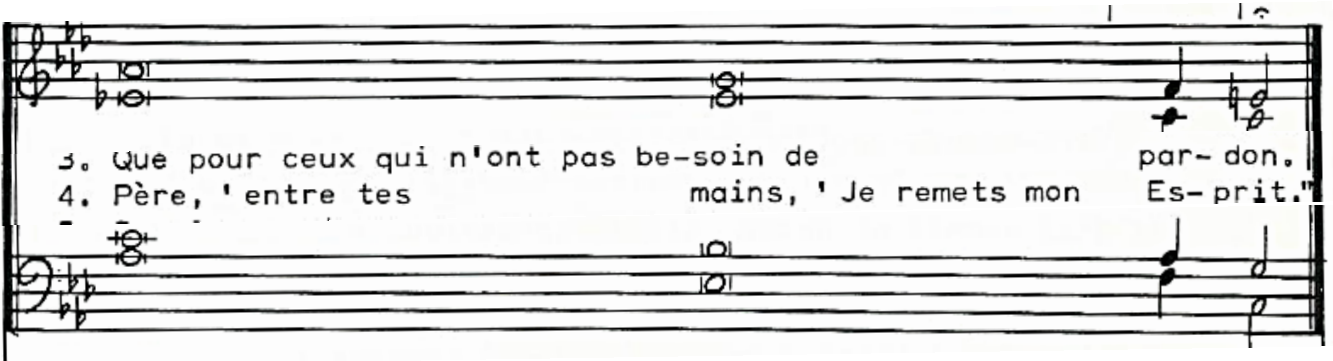
3. En vérité, en vérité, ' Je te le dis :  
4. Son éclat est pa- reil au jour,



3. Aujourd'hui tu seras avec Moi ' en Pa- ra- dis !  
4. Des rayons jaillissent de ses mains.



3. Il y a plus de joie au ciel ' pour un pécheur qui se re- pent,  
4. 'Père, glorifie-Moi ' de la Gloire que J'avais auprès de Toi.



3. Que pour ceux qui n'ont pas be- soin de par- don.  
4. Père, 'entre tes mains, ' Je remets mon Es- prit.'"



# 3EME NOCTURNE-LAUDES

## PSAUME 87

lent  $\text{♩} = 63$



Tu as é-loi-gné de moi mes proche(s) et mes q - mis.

PSALMODIE IV mode flexe



Seigneur, mon Dieu et mon salut,  
dans cette nuit où je crie en ta présence,  
que ma prière parvienne jusqu'à toi,  
ouvre l'oreille à ma plainte.

Car mon âme est rassasiée de malheur,  
ma vie est au bord de l'abîme ;  
on me voit déjà descendre à la fosse, \*  
je suis comme un homme fini.

Ma place est parmi les morts,  
avec ceux que l'on a tués, enterrés,  
ceux dont tu n'as plus souvenir,  
qui sont exclus, et loin de ta main.

Tu m'as mis au plus profond de la fosse,  
en des lieux engloutis, ténébreux ;  
le poids de ta colère m'écrase,  
tu déverses tes flots contre moi.

Tu éloignes de moi mes amis,  
tu m'as rendu abominable pour eux ;  
enfermé, je n'ai pas d'issue :  
à force de souffrir, mes yeux s'éteignent.

Je t'appelle, Seigneur, tout le jour,  
je tends les mains vers toi :  
fais-tu des miracles pour les morts ?  
leur ombre se dresse-t-elle pour t'acclamer ?

Qui parlera de ton amour dans la tombe,  
de ta fidélité au royaume de la mort ?  
Connait-on dans les ténèbres tes miracles,  
et ta justice, au pays de l'oubli ?

Moi, je crie vers toi, Seigneur ;  
dès le matin, ma prière te cherche :  
pourquoi me rejeter, Seigneur,  
pourquoi me cacher ta face ?

Malheureux, frappé à mort depuis l'enfance,  
je n'en peux plus d'endurer tes fléaux ;  
sur moi, ont déferlé tes orages :  
tes effrois m'ont réduit au silence.

Ils me cernent comme l'eau tout le jour,  
ensemble ils se referment sur moi.  
Tu éloignes de moi amis et familiers ;  
ma compagne, c'est la ténèbre.

## PRIERE

*Celui ou celle qui guide dit :*

*G. Père, ton Fils Jésus a connu les ténèbres de la solitude  
et subi le châtimeut réservé aux coupables.  
Mais, par sa résurrection,  
Premier-né d'entre les morts  
il a ouvert les portes de nos tombeaux.  
Dans les épreuves, viens en aide à notre foi,  
pour que nous chantions  
l'espérance de la Pâque.*

R/Amen.

## LECTURE (ISAÏE 52, 13-15)

### REPONS

calme  $\text{♩} = 63$

Le Christ s'est fait pour nous o-bé-is-sant jus-qu'à

la mort, la mort sur u-ne croix.



## CANTIQUE DE ZACHARIE

Béni soit le Seigneur, le Dieu d'Israël,  
qui visite et rachète son peuple.

Il a fait surgir la force qui nous sauve  
dans la maison de David, son serviteur,

comme il l'avait dit par la bouche des saints,  
par ses prophètes, depuis les temps anciens :

salut qui nous arrache à l'ennemi,  
à la main de tous nos oppresseurs,  
amour qu'il montre envers nos pères,  
mémoire de son alliance sainte,

serment juré à notre père Abraham  
de nous rendre sans crainte,

afin que, délivrés de la main des ennemis, +  
nous le servions dans la justice et la sainteté,

en sa présence, tout au long de nos jours.

Et toi, petit enfant, tu seras appelé  
prophète du Très-Haut : \*  
tu marcheras devant, à la face du Seigneur,  
et tu prépareras ses chemins

pour donner à son peuple de connaître le salut  
par la rémission de ses péchés,

grâce à la tendresse, à l'amour de notre Dieu,  
quand nous visite l'astre d'en haut,

pour illuminer ceux qui habitent les ténèbres  
et l'ombre de la mort, \*  
pour conduire nos pas  
au chemin de la paix.

Gloire au Père...

## PRIERE LITANIQUE

Pitié Seigneur, pitié pour nous !

Tu as lutté contre Satan.

Tu as connu la soif et la faim.

Tu as enduré la fatigue du chemin.

Tu n'avais pas de pierre où reposer la tête.

Tu as été rejeté par les tiens.

Tu as fait la volonté du Père.

## ORAISON

*Celui ou celle qui guide dit :*

*G. Regarde, Seigneur, nous t'en prions, la  
famille qui t'appartient : c'est pour elle que Jésus,  
le Christ, notre Seigneur, ne refusa pas d'être livré  
aux mains des méchants ni de subir le supplice de  
la croix. Lui qui règne pour les siècles des siècles,*

R/Amen.

**SECLI Référence chants :** Ils ont partagé mes vêtements SYL L 712/Dans ton Royaume SYL L 745/Que ma prière SYL L 563/Tu as éloigné de moi, mes proches et mes amis SYL L 752/ Jérusalem, re tourne au Seigneur SYL L 801/Le Christ s'est fait pour nous obéissant jusqu'à la mort SYL L 763

**Crédits photographiques**

Page de couverture et pages intérieures : Basilique Saint Clément détail de l'abside. Mosaïque. Domaine public.